

LIBRO DE MAYORDOMIA

**Mayordomo:
Jaime de Aliaga
1451, junio – 1452, junio**

**18 folios
Leg. 4302, n. 5**



Porty le don argués mas d'ys mts d'fior & fies
ao ga & wpeua pu vnab ards d'ne en la d'fa
ulla go

v 7

Porty le don argués mas nueue mts d'fior & fies
ho ffuys hugo vigoyno pu vnab ards d'ne
en la d'fa ulla go

re 7

Porty le don argués mas d'ys mts d'fior & fies
la fia & bapto lome & muneia pu vnab ards d'ne
en la d'fa ulla go

v 7

Porty le don argués mas d'ys mts d'fior & fies
gmes lomas pu vna wna d'ne en la d'fa ulla
gon

m 7

Porty le don argués mas d'ys mts d'fior & fies
p fia fia & aluaga pu vnab ards d'ne en
la d'fa ulla go

v 7

Porty le don argués mas d'ys mts d'fior & fies
ho el xpo pu vnab ards d'ne en la d'fa ulla
go

v 7

Porty le don argués mas d'ys mts d'fior & fies
p fia fia gmes pu vnab ards d'ne en la d'fa
ulla go

v 7

Porty le don argués mas d'ys mts d'fior & fies
los fia fia & m de pames pu vnab ards d'ne
en la d'fa ulla go

v 7

Porty le don argués mas d'ys mts d'fior & fies
p fia fia & aluaga pu vnab ards d'ne en
la d'fa ulla go

v 7

Porty fia & fies d'fior & apnas vn fial de
plata pu vn abar d'ne en la d'fa ulla go

21 7^{mo}

Porty fia & fies pu m de belmote d'ys mts
pu vnab ards d'ne en la d'fa ulla go

v 7

Porty fia & fies fias pu bapto vn fial de
plata pu vn abar d'ne en la d'fa ulla go

21 7^{mo}

Porty fia & fies m de pames or fial de
plata pu vn abar d'ne en la d'fa ulla go

21 7^{mo}

8 7 7^{mo}



soy foy & foy los foy & poy & foy & medina
poy mis y unob arto & tene gla. vlla co
& tene mis

vj -

soy a un arto mas poy mis & foy & foy
poy y unob arto & tene gla
fistura vlla

vj -

soy foy & foy los foy & poy & foy & vlla
un foy & plata y unob arto & tene arto
& de foy arto gla vlla co & foy maria

xi -

soy le un arto mas poy mis & foy & foy
poy & ma poy y unob arto & tene
gla vlla co & foy olalla

vj -

soy foy & foy foy & poy poy mis y unob arto
poy & tene gla vlla co & foy y de foy

vj -

soy foy & foy gny duto poy y unob arto
& tene gl de foy un foy & plata

xi -

soy foy & foy & medina y unob arto
& tene gl de foy poy mis

vj -

soy foy & foy y unob arto & tene
& tene gl de foy poy mis

vj -

soy foy & foy los foy & poy & foy & arto
y unob arto & tene gl de foy poy mis

vj -

soy foy & foy y los arto y unob arto
& tene gl de foy poy mis

vj -

soy foy & foy arto y unob arto & tene
gl de foy poy mis

vj -

soy foy & foy y unob arto & tene gl de foy poy mis

vj -

soy foy & foy la mug & arto & arto
y unob arto & tene gl de foy poy mis

vj -

soy foy & foy la mug & arto y unob arto
poy & tene gl de foy poy mis

vj -

soy foy & foy gny arto de mo poy
poy y unob arto & tene gl de foy

vj -

soy foy & foy la mug & arto poy mis y
unob arto & tene gl de foy

vj -



<p> <i>Porty froy & froy froy & troy ju vnab arroy groy & froy froy & froy mto</i> </p>	<p>v -</p>
<p> <i>Porty froy & froy lob froy & froy & palmo & froy & plam ju vn plm groy ent dfo froy</i> </p>	<p>xx m -</p>
<p> <i>Porty froy & froy av eto or el medio froy & plam ju vn mto & vn plm groy ent dfo froy</i> </p>	<p>v m</p>
<p> <i>Porty froy & froy mto lob & bon dia or medio froy & plam ju or mto & or plm groy ent dfo froy</i> </p>	<p>v m</p>
<p> <i>Porty froy & froy froy & vn froy & plam ju vn plm groy ent dfo froy</i> </p>	<p>xi m</p>
<p> <i>Porty froy & froy froy & vn froy & plam ju vn plm groy ent dfo froy</i> </p>	<p>xi m</p>
<p> <i>Porty froy & froy froy & mto or froy & plam ju or plm groy ent dfo froy</i> </p>	<p>xi m</p>
<p> <i>Porty froy & froy froy & plam ju or plm groy ent dfo froy vn froy & plam</i> </p>	<p>xi m</p>
<p> <i>Porty froy & froy froy or froy & plam ju or plm groy ent dfo froy</i> </p>	<p>xi m</p>
<p> <i>Porty froy & froy froy mto or froy & plam ju vn plm groy ent dfo froy</i> </p>	<p>xi m</p>
<p> <i>Porty froy & froy bi gel ju vnab arroy & groy ent dfo froy & froy mto</i> </p>	<p>xi 2</p>
<p> <i>Porty froy & froy lob froy & froy mto ju vn mto groy ent dfo froy & froy mto</i> </p>	<p>xi -</p>
<p> <i>Porty froy & froy froy froy or froy & plam ju vn plm groy ent dfo froy & plam</i> </p>	<p>xi m</p>
<p> <i>Porty froy & froy lob froy & froy mto groy mto or froy & plam ju vn plm groy ent dfo froy & plam</i> </p>	<p>xi m</p>
<p> <i>Porty froy & froy or froy & plam alfo froy mto ju or vn mto groy ent dfo froy & plam</i> </p>	<p>xi m</p>



Porty faga e femp una mapa e qda mude de
adelantada de fua ymo fua de of fual e plata
ju una carta de mada qdome anho de 8
anos e da carta da ame

21. 7. m.

Porty faga e femp ju de molina of fual
e plata ju la ame de fup

21. 7. m.

Porty faga e femp of of fual e plata los f
p de ps de qd of fual ju una ame de 8
anos e da carta da ame

21. 7. m.

Porty faga e femp ju los ps ju one of fual
e plata ju la huda da fuet fa

21. 7. m.

Porty faga e femp ju de fual e plata ju
un qdome anho de 8 anos e da carta da ame

22. m. 2

Porty faga e femp fual e repuel da qd de
of e qdome anho de 8 anos e da carta da ame
e da carta da ame

22. m.

Porty faga e femp ju de fual e plata
ju la qdome anho de 8 anos e da carta da ame

21. 7. m.

Porty faga e femp batulome batla canin
ju e un mis ju una ame de 8 anos e da carta da ame
e da carta da ame

L. 1. 7.

Porty faga e femp fual e daniel ps ju
de of e qdome anho de 8 anos e da carta da ame
e da carta da ame

22. m.

Porty faga e femp los f x ps de a e medana
ju una ame de 8 anos e da carta da ame
e da carta da ame

L. 1. 7.

Porty faga e femp ju ame an qda un mis
ju una ame de 8 anos e da carta da ame
e da carta da ame

L. 1. 7.

Porty faga e femp ju ame an qda un mis
ju una ame de 8 anos e da carta da ame
e da carta da ame

x. 1. 7.



entre los meses de abril y mayo / pa los pagar a los
ellos d'p'aron por tanto los d'chos no p'udieron p'
ambos m' tener bienes de que los pagar / los d'chos d'chos
d'cho mill m'is le fuer' n' d'chos d'cho por op' d'na q'
f'ha oy d'cho dia de q' tiene el d'cho mayor no lib' m'is
de d'cho pago de d'cho mill m'is

m' U

Por d'cho d'cho pago a d'na f'f' d'chos d'chos d'chos pa
una f'f' d'cho pago pa el d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho
lo d'cho d'cho d'cho m'is d'cho d'cho m'is

r l 2

Por d'cho d'cho pago d'cho m'is d'cho m'is pa d'cho
m'is d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho pa el d'cho d'cho
f'f' d'cho d'cho d'cho m'is d'cho d'cho d'cho d'cho
d'cho

u xl

Pa d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho
d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho
pago pa op' d'cho d'cho pa el d'cho d'cho / oy d'cho dia al
d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho mill
m'is d'cho d'cho m'is d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho
d'cho pa d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho
d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho
d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho
pago de d'cho d'cho

m' U

2

Por d'cho d'cho pago d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho
d'cho d'cho pa tanta d'cho d'cho d'cho d'cho m'is

r 2

Por d'cho d'cho d'cho media libra de d'cho d'cho pa fillar
los d'chos d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho m'is

pp 2

Por d'cho d'cho d'cho pa b'ffer la m'is d'cho d'cho
d'cho pa d'cho d'cho d'cho d'cho pa f'f' d'cho m'is

m' .

Pa d'cho d'cho d'cho l'is nueve dias el mes de agosto
el d'cho d'cho d'cho dia el d'cho d'cho mayor no d'cho d'cho
d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho
d'cho la m'is d'cho d'cho d'cho pa d'cho d'cho d'cho
las alb' d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho
pa d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho
d'cho d'cho m'is / pa op' d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho
d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho d'cho

u xl y

Pa d'cho d'cho d'cho una libra de d'cho d'cho pa fillar
d'cho d'cho d'cho m'is

xl uny

d'cho uny U d'cho L m' .



P[ost]erior[mente] d[omi]no m[er]ito de oct[ava] de mayo d[omi]no el d[omi]no
 el mes de octubre de d[omi]no año que d[omi]no el d[omi]no mayor
 d[omi]no d[omi]no de pago de d[omi]no d[omi]no d[omi]no d[omi]no d[omi]no d[omi]no d[omi]no
 lolo de d[omi]no m[er]ito de d[omi]no blanco el m[er]ito / pa el d[omi]no
 de d[omi]no d[omi]no de p[er]to de caballo de an de d[omi]no p[er]to
 pa d[omi]no d[omi]no d[omi]no d[omi]no el m[er]ito de d[omi]no m[er]ito so
 f[er]to de m[er]ito (o f[er]to de d[omi]no de lugar de d[omi]no de el en
 la d[omi]no de en d[omi]no / pa d[omi]no de la pa d[omi]no d[omi]no
 de los caminos ay pa los m[er]ito de f[er]to de mud[er]to
 de c[er]tillos de f[er]to de pa d[omi]no d[omi]no d[omi]no el f[er]to de
 alg[un]o d[omi]no de en p[er]to de pa m[er]ito de d[omi]no d[omi]no d[omi]no
 d[omi]no / los d[omi]no de f[er]to m[er]ito le f[er]to m[er]ito de d[omi]no
 pa d[omi]no de f[er]to m[er]ito de d[omi]no de un d[omi]no de f[er]to de
 m[er]ito de d[omi]no / los d[omi]no de el d[omi]no mayor d[omi]no tiene
 libra m[er]ito de d[omi]no de pago de d[omi]no d[omi]no

11 U

P[ost]erior[mente] d[omi]no de pago m[er]ito de el d[omi]no mayor d[omi]no al d[omi]no d[omi]no
 d[omi]no d[omi]no pa d[omi]no de f[er]to pa el d[omi]no de d[omi]no el d[omi]no
 dia m[er]ito de d[omi]no de un d[omi]no de d[omi]no m[er]ito de d[omi]no de
 d[omi]no de d[omi]no m[er]ito de los d[omi]no de la d[omi]no m[er]ito de
 de f[er]to de pa pa d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no d[omi]no
 m[er]ito de un d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no m[er]ito de d[omi]no / pa
 d[omi]no pa d[omi]no d[omi]no pa de f[er]to de d[omi]no de d[omi]no de
 d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de
 de la pa de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no / los d[omi]no de f[er]to m[er]ito
 de d[omi]no m[er]ito de d[omi]no tiene libra m[er]ito de d[omi]no de pago de d[omi]no d[omi]no

re vn U

P[ost]erior[mente] d[omi]no m[er]ito de oct[ava] de mayo d[omi]no el mes de octubre de
 d[omi]no año de d[omi]no dia / el d[omi]no mayor d[omi]no d[omi]no de pago al d[omi]no
 de f[er]to pa media libra de d[omi]no de pa d[omi]no los d[omi]no
 m[er]ito de d[omi]no de la d[omi]no de d[omi]no m[er]ito

44

P[ost]erior[mente] d[omi]no de pago de d[omi]no de la m[er]ito de la d[omi]no de una
 de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no m[er]ito

v

P[ost]erior[mente] d[omi]no de pago de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de
 de f[er]to pa una llave de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de una d[omi]no
 de la d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no m[er]ito

mj

P[ost]erior[mente] d[omi]no de pago de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de
 de d[omi]no año de d[omi]no dia el d[omi]no mayor d[omi]no d[omi]no de pago pa
 de d[omi]no de f[er]to pa el d[omi]no de d[omi]no m[er]ito de d[omi]no de d[omi]no
 de m[er]ito de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no
 de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no
 de f[er]to de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no
 de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no de d[omi]no

tu

de re U 9 re re



Per et spiritus sancti luis pmpo Da et mis a nouebris
et dfo ando qm dia el dfo mayorbmo dia a pago a
dfo iua fleo p media abpo a gta po el ppo aca
fatina de mris

xx

Porto dio a pago abenas iusto gta po a fca bna
gta duta a gta de llaves pa la puda el a ban a
a gta gta gta gta gta gta gta mris

lxx

Porto a gta gta gta gta a fca pa la gta anuena
mris la gta gta gta gta mris aca dfo mona

xxxvi

Per et spiritus sancti luis pmpo Da et mis a nouebris
et dfo mayorbmo dia a pago pa lab gta a gta
gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta
a gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta
a gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta
a gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta
a gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta gta

Porto mris dio a pago aca a gta p dncas
a gta a gta gta pa lo fca amas pa a dfo gta
a gta a gta a gta mris aca dfo mona

cxv

Porto dfo a pago aca a gta gta gta gta gta gta
a gta a gta mayorbmo dfo mris

1

Porto dfo gta gta a gta gta gta gta gta gta gta
mris

vii

Porto dfo gta gta a gta gta gta gta gta gta gta
mris

xx

Porto dfo a gta gta una libra a mata halua a medio
a gta a gta gta pa aca aca aca aca mris

xx

Porto dio a pago aca a gta a gta gta gta gta gta
a gta a gta gta a gta gta gta gta gta gta gta gta gta
a gta a gta gta a gta gta gta gta gta gta gta gta gta
a gta a gta gta a gta gta gta gta gta gta gta gta gta
a gta a gta gta a gta gta gta gta gta gta gta gta gta
a gta a gta gta a gta gta gta gta gta gta gta gta gta

lxxxviii

Porto dio a pago aca a gta gta gta gta gta gta
a gta a gta gta a gta gta gta gta gta gta gta gta gta
mris aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca
mris

lxxvi

Porto a gta gta aca aca aca aca aca aca aca aca
a gta aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca
a gta aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca
a gta aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca
a gta aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca
a gta aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca

lxxviii

Porto dio a pago abenas aca aca aca aca aca aca
a gta aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca
a gta aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca
a gta aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca
a gta aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca
a gta aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca aca

10 gta x 10m



¶ **U**espis esto medietas dies et novem dies dicitur
et enep de esto ano que dia et de fo mayor pmo di
poco y pago adu ome q fo un fo yo glab dfo
m dte pa plantu un natio / de mte

e 11

¶ **A** espis esto subar de vte de esp dias de fo
mte et eno de fo mayor pmo dia p pago p pna
m ffo pa et de fo ano qy q dia a p mte
no eta qta abdad en emeda de qubajo gono gla
admy m qta qd q uno pa et de fo ano qta obta
q fo qta qta a q no qit qubastia qat &
simtano qrechos q pna qno mte eta de
mona q glab qtes et de fo mayor pmo ture / li
vta m qm de pago de fo q mte

ca lxx v

¶ **P**orty dno q pago adu ome de pte q luo vna m
de on ajo q de vna qta d vtillos dzo qm llo / fo
br ffo de vna qta q mte q dte q qta q q
m pna de vna vna qta q mte q qta qta q
q ffo qta qta qta q mte q mte

11

¶ **P**orty dno q pago dfo q fernos de vna q hmos
na de vna fmo q fo en qta q mte q mte
q qta q qta q fo pa la q mte q mte

e v

¶ **P**orty dno media libro de qta q de qta qta qta
q mte eta qta q vna de qta qta mte

pp

¶ **U**espis esto pmo dies dias et mes de febrro
de fo ano que dia et de fo mayor pmo dia p pago
de qta ffo aliam q ablo las ffo pte et al bello
de alma q qta qta qta q de al te pa las qta
dies de oclio mte

e vny

¶ **P**orty dno media libro de qta q de qta qta qta
q mte eta qta q vna mte

pp

¶ **P**orty dno q pago dfo qta qta qta qta qta
llant pa la qta de adana q qta qta qta qta
q qta la qta de qta qta qta qta qta qta
qta qta qta qta mte

ppp vi

¶ **U**espis esto medietas dies et p dias et di
cho mte de febrro de fo ano que dia et de fo ma
y pmo dia q pago adu ome de vna qta qta qta
qta pa et natio q qta qta qta qta qta et
qta qta qta qta qta qta qta qta qta qta
qta qta qta qta qta qta qta qta qta qta
qta mte

xxx 2

xxx v



poro dio e pago a los dros muen juglars e
poro die en canamero la dfa paxo ad q
drometris no ueta mis

pc 2

este dfo gnto fu madad qd gbu gnto dly
dfo mayo pmo en orle na q dfo gnto pmo
en abril d

este dfo dfo m dros dros e muen dros d
dfo m dros e m dros dfo dfo dfo dfo dfo
mo dio e pago a los dros p una dfa d gnto
de pa dlar los dros d la dfa d gnto d
albr e dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
dfo m dros d la dfa dfo m dros d

lxxxvi

este dfo dfo m dros dros dros dros dros d
de dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
en mueno canamero p una dfa d gnto d la dfa
na dfo dros bagas d dfo dfo dfo dfo dfo
dfo dros dros dros dros dros dros dros

ii 2 vi

poro dfo dros dros dros dros dros dros dros
e canamo pa el dfo p dros m dros d

2 v

poro dfo dros dros dros dros dros dros dros
p dfo dros dros dros dros dros dros dros

L 2

este dfo dfo m dros dros dros dros dros d
abril d dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
pago p dros dros dros dros dros dros dros
dros dros dros dros dros dros dros dros

ii

poro dio e pago a los dros dros dros dros dros
dros na p dros dros dros dros dros dros
m dros d

2 v

este dfo dfo dros dros dros dros dros dros
m dros dros dros dros dros dros dros dros
libro e dfo dfo dfo dros dros dros dros
dros m dros d

xx 2

este dfo dfo m dros dros dros dros dros d
de dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
al dfo dfo dros dros dros dros dros dros
oy dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo

2 v 2

poro dio e pago a los dros dros dros dros dros
p dros dros dros dros dros dros dros dros
e pagamno p dros dros dros dros dros
dros dros dros dros dros dros dros dros

iii xxx

gnto xxx



¶ De quibus dicitur lincis dicitur et de melle mayo
agro media libra et extra xpx pa gallat vxt mts

xx 2

¶ De quibus dicitur dicitur de die et de mayorimo die
opago in opel na m ffo puel dfo dfo pbarb
qpx dicitur dicitur dicitur et mayo Anno fr npx pa
el algle dicitur dicitur et moya dfo mo p dicitur
nucue fforis dicitur et motan dfo dicitur et an
oguta dicitur nucue mts dfo dfo mona. dfo dfo el
dfo ma dfo pmo tene libras et dfo ppx et dfo
nucue dfo

m l re -

¶ De quibus dicitur lincis dicitur nucue dicitur et dfo
et mayo dfo mayorimo die opago in opel na m ffo
dfo puel dfo dfo pbarb vxt opex dicitur dfo dfo
mets et may dfo dicitur. dfo dfo dfo dfo dfo
la dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
libras et dfo ppx et dfo dfo dfo dfo

u .

¶ De quibus dicitur opago dfo dfo dfo dfo dfo dfo
et alorta ca ffo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
apala m dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
p dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo

u 2

¶ De quibus dicitur lincis dicitur dicitur et dfo
ano dfo dfo agro media libra et extra xpx pa dfo
ella ffo dfo dfo dfo dfo

xx

¶ De quibus dicitur opago in opel na m ffo puel dfo dfo
dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo

¶ De quibus dicitur opago in dfo dfo dfo dfo dfo
pa dfo dfo pa la dfo dfo dfo dfo dfo dfo
dfo dfo

u x v -

¶ De quibus dicitur dfo dfo dfo dfo dfo dfo
la dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo dfo
dfo dfo

d d -

10 ur xx m d



Porto d'oro q' v'ho or'ga pa lo v'ho

vj .

Porto d'oro q' v'ho or'ga d'ho or'v'os & cap'lon
~~una d'ho d'ho~~ pa g'ho & v'ho q' p'nta q' g'na
m'ho d'

xl v .

Porto v'ho q' s' or'v'os & v'ho pa v'los j'ollos q' n'
g'na & g'ho m'ho

L m'ho

Porto d'oro q' v'ho or'ga q' v'ho d'ho d'ho d'ho d'ho
v'ho el d'ho may'or'ho d'ho q' d'ho q' pago j'ollos
q' g'na p'nta & j'ollos q' g'na p'nta & j'ollos q' d'ho
v'ho q' m'ho & q' d'ho q' d'ho pa la d'ho g'na
el p'nta & las j'ollos d'ho g'na m'ho & el p'nta &
los j'ollos q' g'na m'ho q' m'ho g'na q' d'ho v'ho
q' g'na m'ho & la d'ho m'ho d'

lxxvj .

Porto d'oro q' pago d'ho j'ollos q' d'ho d'ho d'ho
v'ho la d'ho v'ho al g'na d'ho & v'ho d'ho g'na

L .

Porto d'oro q' pago en pan v'ho pa los q' f'ho j'ollos
la d'ho v'ho & d'ho d'ho & v'ho d'ho q' d'ho l'v'ho

xxij .

v'ho v'ho v'ho d'ho d'ho pa g'na & v'ho d'ho d'ho m'ho
Porto d'oro q' pago d'ho m'ho q' d'ho m'ho & d'ho
q' d'ho p'nta v'ho m'ho d'

xxv .

xx .

Porto v'ho q' v'ho d'ho d'ho & m'ho pa lo d'ho d'ho
q' d'ho m'ho

xxij .

Porto d'oro q' v'ho q' d'ho d'ho d'ho d'ho d'ho
v'ho q' g'na m'ho la d'ho d'ho d'ho d'ho m'ho

lxxx .

Porto d'oro q' v'ho q' d'ho d'ho d'ho d'ho d'ho
v'ho d'ho m'ho la d'ho d'ho d'ho d'ho m'ho

xl m'ho .

Porto d'oro q' v'ho q' d'ho d'ho d'ho d'ho d'ho
v'ho q' g'na d'ho d'ho d'ho d'ho d'ho d'ho
q' d'ho pa lo d'ho d'ho d'ho d'ho m'ho

xx m'ho

Porto d'oro q' v'ho q' d'ho d'ho d'ho d'ho d'ho
d'ho m'ho

xx .

Porto q' g'na pa la d'ho d'ho j'ollos d'ho m'ho

ij .

Porto d'oro q' v'ho q' d'ho d'ho m'ho

v .

Porto d'oro q' v'ho q' d'ho d'ho d'ho d'ho d'ho
v'ho m'ho

xx .

lxxx .



por sy paxo & arbor...
por sy dipo & vno...
duncta & yf mib

15
leo v -
v -

por sy dipo & vno una alma...
pa & opus & uno vno...

xxx -

por sy dipo & vno una libra...
ca p pa la noche ala...

xxv -

por sy dipo & paxo & algle...
re vno b... d... mib

xxv -

por sy dipo & paxo d...
mib

xxx -

por sy dipo & paxo una muga...
dillos & m... mib

xxv -

por sy dipo & paxo & algle...
one aqua & f... mib

xxv -

por sy dipo & paxo & algle...
c... mib

xxv -

por sy dipo & paxo vno...
m... mib

lx 2

por sy dipo & paxo d...
m... mib

xxv -

por sy dipo vno...
m... mib

xl 2

por sy dipo...
m... mib

ca vij -



In signatus de vobis et de diebus et quibus enyda
quida et romana alio dcluyr. Los sigles et dfo
mayorimo tiene libran. C. d. et p. q. et dfo q. m. l. o
de p. q. d.

10 2

Por el dho dfo mayorimo de vobis un dia el dfo mes
de junio el dfo año q. d. a el dfo mayorimo dho
p. q. q. en media libra de g. m. p. d. pa. q. l. l. ar. los v. s. t. a
let. et p. q. d. la fortuna

20 2

Por el dho dfo mayorimo de vobis un dia el dfo mes
de junio el dfo año q. d. a el dfo mayorimo dho
p. q. q. en media libra de g. m. p. d. pa. q. l. l. ar. los v. s. t. a
let. et p. q. d. la fortuna

20 2

Por el dho dfo mayorimo de vobis un dia el dfo mes
de junio el dfo año q. d. a el dfo mayorimo dho
p. q. q. en media libra de g. m. p. d. pa. q. l. l. ar. los v. s. t. a
let. et p. q. d. la fortuna

20 2

Por el dho dfo mayorimo de vobis un dia el dfo mes
de junio el dfo año q. d. a el dfo mayorimo dho
p. q. q. en media libra de g. m. p. d. pa. q. l. l. ar. los v. s. t. a
let. et p. q. d. la fortuna

20 2

Por el dho dfo mayorimo de vobis un dia el dfo mes
de junio el dfo año q. d. a el dfo mayorimo dho
p. q. q. en media libra de g. m. p. d. pa. q. l. l. ar. los v. s. t. a
let. et p. q. d. la fortuna

20 2

Por el dho dfo mayorimo de vobis un dia el dfo mes
de junio el dfo año q. d. a el dfo mayorimo dho
p. q. q. en media libra de g. m. p. d. pa. q. l. l. ar. los v. s. t. a
let. et p. q. d. la fortuna

10 20 10 20

20 20 10 20



Porto de pago a sua via de figura e de relatio
mll e fmetos mts

10 9 2

Porto de pago a sua e mts figura mll e fmetos
mts e de relatio

10 9 2

Solventes e ofagos

Porto de pago a sua de dho mayo primo an
franso ps lictum gmano el dho dho e mts
solida mll e fmetos mts de la dho mona

10 11 2

~~Porto de pago a sua de toms fiel de p...
una e de solida mll e fmetos mts~~

~~10 11 2~~

Porto de pago a lora balle not andre e p...
p el dho dho e de solida p...
mts

9 1 2

Porto de pago a p... p... p...
dho e de solida p...
mts

10 1 2

Porto de pago a m... f...
solida p... mts

10 1 2

Porto de pago a m... m...
l... m... e l...
de solida p... mts

10 1 2

Porto de pago a p... e m...
de p... m...
de solida p... mts

10 1 2

Porto de pago a p... e m...
de p... m...
mts

10 1 2

Porto de pago a p... e m...
de p... m...
mts

10 9 2

Porto de pago a p... e m...
de p... m...
mts

10 11 2



gute qd dca mona may pmo de mo pado
q mto de dfo q onepo adn spagn lvs de
puler e mgt d tello de mill doctos actos ar de
ad e gnaud q no pcpo de pualm al ampo de dca
na de dfo mo dca may pmo de dfo gurego
p gno rillos p arisa e felle de dfo gure
go dca p gno vici mi de f aytho de dfo
ofno p fup dnpaga de dfo dfo / dfo
mte mi dca dfo gna de dca p fup de dfo
layme de alaga lvs rna p gnaud de dfo un
dfo p dca fup e aronda e mte p mte e mte
alaga q fup dfo dca de dfo gurego

ya q mte dfo dfo alaga p gnaud de dca
ex may pmo de dfo dca de dfo layme dca
de dfo mill mte





Mayo tiene 31 dias, la Luna 30.

- 1 Juev. S. Phelipe, y Santiago, Apóstoles.
* Medellín, y Coria.
- 2 Quarto creciente à las 10. y 49. ms.
de la noche en Leon. Viento impetuoso.
- 3 Viern. S. Athanasio Obispo, y Conf.
- 4 Sab. La Invenzion de la Santa Cruz
- 4 Dom. Santa Monica Viuda, y el Patrocinio de San Joseph.
- 5 Lun. S. Pio V. Pap. y C. * Anima.
- 6 Mart. S. JUAN ANTE PORTAM.
LATINAM.
- 7 Mierc. S. Estanislao Ob. y m.
* Anima.
- 8 Juev. La Aparicion de San Miguel.
Ay procesion general.
- 9 Viern. S. Gregorio Nacienceno Ob.
- 10 Sab. S. Antonio, Arzob. y Conf.
- 11 Luna llena à las 1. y 6. ms. de la
mañana, en Escorp. Vario, y lluv.
- 11 Dom. S. Mamerto Obispo.
- 12 Lun. S. Domingo de la Calzada, C.
- 13 Mart. S. Pedro Regalado Conf.
- 14 Mierc. S. Bonifacio mart.
- 15 Juev. S. Isidro Labrador, Patron de
Madrid.
- 16 Viern. S. Valdo Obispo, y Conf.
- 17 Sab. S. Pasqual Baylon. * Truxillo.
- 18 Quarto meng. à las 8. y 34. ms. de la
mañana, en Aquario. Viento frio.
- 18 Dom. S. Felix de Cantalicio Conf.
- 19 Lun. S. Pedro Celestino Pap.
LETANIAS. Abstinencia.
- 20 Mart. San Bernardino de Sena Cof.
LETANIAS.
- 21 Mierc. S. Maria de Soçors Virg.
Sol en Gem. LETANIAS. Abstinencia.
- 22 Juev. La Ascension del Señor, S. Quiteria Virg. y m. Sta. Rita de Castro.
- 23 Viern. S. Epitacio Ob. y m. y San Basilio mart. * Zamora.
- 24 Sab. S. Robustiano m. y B. Juan Francisco Regis.
- 25 Luna nueva à las 1. y 45. ms. de la
mañ. en Gem. Templado, y viento.
- 25 Dom. S. Maria Magdalena de Pazis V.
y S. Urbano Pap. y m.
- 26 Lun. S. Phelipe Neri Conf.
- 27 Mart. S. Iuan Papa y m.
- 28 Mierc. S. Justo, y S. German Ob. y C.
- 29 Juev. S. Maximino Ob. y Conf.
- 30 Viern. S. Fernando, Rey de España.
- 31 Sab. S. Petronilla Virg. Vigilia.
- 31 Quarto. crec. à las 3. y 7. ms. de la
tarde, en Virgo Vario, nubes, ò lluvia.



1802 + 32 = 365
365 En la Ciudad de Murcia cuando voto esto auto
que lo quis ave, y que de decir es queriendo el que

365
11
14
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100
101
102
103
104
105
106
107
108
109
110
111
112
113
114
115
116
117
118
119
120
121
122
123
124
125
126
127
128
129
130
131
132
133
134
135
136
137
138
139
140
141
142
143
144
145
146
147
148
149
150
151
152
153
154
155
156
157
158
159
160
161
162
163
164
165
166
167
168
169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200
201
202
203
204
205
206
207
208
209
210
211
212
213
214
215
216
217
218
219
220
221
222
223
224
225
226
227
228
229
230
231
232
233
234
235
236
237
238
239
240
241
242
243
244
245
246
247
248
249
250
251
252
253
254
255
256
257
258
259
260
261
262
263
264
265
266
267
268
269
270
271
272
273
274
275
276
277
278
279
280
281
282
283
284
285
286
287
288
289
290
291
292
293
294
295
296
297
298
299
300
301
302
303
304
305
306
307
308
309
310
311
312
313
314
315
316
317
318
319
320
321
322
323
324
325
326
327
328
329
330
331
332
333
334
335
336
337
338
339
340
341
342
343
344
345
346
347
348
349
350
351
352
353
354
355
356
357
358
359
360
361
362
363
364
365
366
367
368
369
370
371
372
373
374
375
376
377
378
379
380
381
382
383
384
385
386
387
388
389
390
391
392
393
394
395
396
397
398
399
400
401
402
403
404
405
406
407
408
409
410
411
412
413
414
415
416
417
418
419
420
421
422
423
424
425
426
427
428
429
430
431
432
433
434
435
436
437
438
439
440
441
442
443
444
445
446
447
448
449
450
451
452
453
454
455
456
457
458
459
460
461
462
463
464
465
466
467
468
469
470
471
472
473
474
475
476
477
478
479
480
481
482
483
484
485
486
487
488
489
490
491
492
493
494
495
496
497
498
499
500
501
502
503
504
505
506
507
508
509
510
511
512
513
514
515
516
517
518
519
520
521
522
523
524
525
526
527
528
529
530
531
532
533
534
535
536
537
538
539
540
541
542
543
544
545
546
547
548
549
550
551
552
553
554
555
556
557
558
559
560
561
562
563
564
565
566
567
568
569
570
571
572
573
574
575
576
577
578
579
580
581
582
583
584
585
586
587
588
589
590
591
592
593
594
595
596
597
598
599
600
601
602
603
604
605
606
607
608
609
610
611
612
613
614
615
616
617
618
619
620
621
622
623
624
625
626
627
628
629
630
631
632
633
634
635
636
637
638
639
640
641
642
643
644
645
646
647
648
649
650
651
652
653
654
655
656
657
658
659
660
661
662
663
664
665
666
667
668
669
670
671
672
673
674
675
676
677
678
679
680
681
682
683
684
685
686
687
688
689
690
691
692
693
694
695
696
697
698
699
700
701
702
703
704
705
706
707
708
709
710
711
712
713
714
715
716
717
718
719
720
721
722
723
724
725
726
727
728
729
730
731
732
733
734
735
736
737
738
739
740
741
742
743
744
745
746
747
748
749
750
751
752
753
754
755
756
757
758
759
760
761
762
763
764
765
766
767
768
769
770
771
772
773
774
775
776
777
778
779
780
781
782
783
784
785
786
787
788
789
790
791
792
793
794
795
796
797
798
799
800
801
802
803
804
805
806
807
808
809
810
811
812
813
814
815
816
817
818
819
820
821
822
823
824
825
826
827
828
829
830
831
832
833
834
835
836
837
838
839
840
841
842
843
844
845
846
847
848
849
850
851
852
853
854
855
856
857
858
859
860
861
862
863
864
865
866
867
868
869
870
871
872
873
874
875
876
877
878
879
880
881
882
883
884
885
886
887
888
889
890
891
892
893
894
895
896
897
898
899
900
901
902
903
904
905
906
907
908
909
910
911
912
913
914
915
916
917
918
919
920
921
922
923
924
925
926
927
928
929
930
931
932
933
934
935
936
937
938
939
940
941
942
943
944
945
946
947
948
949
950
951
952
953
954
955
956
957
958
959
960
961
962
963
964
965
966
967
968
969
970
971
972
973
974
975
976
977
978
979
980
981
982
983
984
985
986
987
988
989
990
991
992
993
994
995
996
997
998
999
1000



